

## 苏黎世中国董事、高级管理人员和公司责任险2009版附加关联交易除外条款

双方理解并同意，**保险人**对针对任何**被保险人**的直接或间接地指称、起因于、基于、归因于关联交易（按照美国会计准则的定义）的任何**索赔**所引起的**财务损失**不承担赔偿责任。

本附加条款与主险条款相抵触之处，以本附加条款为准，本保险合同的所有其他条款、条件和限制维持不变。

### Related Party Transaction Exclusion

It is hereby understood and agreed that the **Insurer** shall not be liable to make any payment for **Financial Loss** in connection with any **Claim** made against the **Insured** directly or indirectly arising out of, based upon, attributable to or as a consequence of any Related Party Transaction as defined under U.S. GAAP.

ALL OTHER TERMS, CONDITIONS AND EXCLUSIONS REMAIN UNCHANGED.